

Ανομασία на Газета и Вѣстникъ Офіціал се дава
 на Български и Редакция Вѣстника на Ромънск
 ори да се знае, тар прѣн жидеде не на D.D. секретари аи Ч.Ч.
 Кармѣри.



Презъ аномаціѣ центръ Газета есте къ патръ рѣше: тар
 центръ Вѣстникъ (офіціал къ доз рѣше не ан.
 Газета есе Маргеа ии Сакмелта, тар Вѣстникъ де кате
 ори ва азеа матери' офіціалъ.

Аннѣ

an XIV

КЪ ДНАЛТА СЛОБОЗЕНІЕ.

ВЕСТНИКЪ РОМАНЕСКЪ.

GAZETA SEMI-OFFICIALA

БЪКЪРЕЩІ

МАРЦІ 7 ФЕВРЪРИЕ 1850.

№ 1.

Щ і р і д і н н ъ в н т р ъ .

NOUVELLES DE L'INTERIEUR.

Бъкърещї, 6 Феврѣріе. Дїн челе треї валѣри хотъ-
 центръ сѣрачїї дїн капиталъ чела дїнтѣїї с'а дат ла 3
 къргътоареї. Мѣдѣлареле комїтетѣлѣї аѣ фѣкѣт чїнстї-
 ачестѣї вал къ о вѣкъріе шї къ о шѣлѣшїре каре сѣнт
 ѣл чела маї адеѣврат а орї-кърѣїа новїл кешат а конѣкра
 о фантѣ вѣнѣ. Л.Л. Л.Л. Домнѣл шї Доатна,
 цеса Стѣрза шї тоатѣ сочїетатеа чеа шаре с'аѣ грѣвїт а
 це. С'а дїсешнат къ плѣчере къ тоалетеле ера де о е-
 ндѣ сїмпла, шї факѣ черѣл ка ачестѣ пїлдѣ сѣ се зр-
 е. Атѣнчї нѣ есте дїноїалѣ къ се ва іміта де класеле
 в-л-алте центръ ферїчїреа фамїліїлор.

Bucharest, 6 fevrier. Sur les trois bals qui devaient
 être donnés au profit des pauvres de la capitale, le premier
 a eu lieu le 3 du courant. Les membres du Comité en ont
 fait les honneurs avec cette joie et cette exquise courtoisie
 qui est le véritable apanage de tout gentilhomme appelé à
 prêter son concours à une oeuvre méritoire.

LL. AA. SS. le Prince et la Princesse régnants,
 Madame la Princesse Stourdza, et toute la haute société s'est
 empressée de s'y rendre. On a remarqué avec plaisir que les
 toilettes étaient d'une élégante simplicité, et plutôt à Dieu
 que cet exemple soit continué. Alors nul doute qu'il ne soit
 imité par les autres classes pour le bonheur des familles.

— Де сеарѣ се ва да валѣл хотѣрѣт де Д.Д. сѣїцерїї шї
 ршїї рѣшї дїн чїнстеа Екс. Сале Д. генерал агїотант Лї-
 с. Прегѣтіріле че с'аѣ сѣѣжршїт, превестек о петре-
 дїн челе маї стрѣлѣчїте шї фѣрѣ асешнаре дїн дара
 ѣнеаскѣ. Ка сѣ факѣ ефекѣл маї маїк, шї тот де о-
 ѣ сѣ дїлеснеаскѣ маї шѣлѣт комодїтате нѣшереаселор
 соане че сѣнт поѣтїте, с'аѣ лѣат треї касе шарї дїн шїр,
 с'а ашезат комѣнїкаціа къ палїшаре гѣтїте пе дїн нѣвнтрѣ
 ѣн лѣксѣ шї ѣн гѣст амѣцїтор. Кѣ нѣшѣрѣл вїїтор се
 дескрї тоате къ деашѣрѣнтѣл.

— Ce soir aura lieu le bal donné par Messieurs les
 officiers et les sujets russes en l'honneur de Son Excellence
 Monsieur l'Aide-de-Camp Général Lüders. Les préparatifs
 qui viennent d'être achevés annoncent une fête des plus splen-
 dides et sans pareille en Valachie. Pour rendre l'effet plus
 magique, et en même temps mettre plus à l'aise le grand
 nombre de personnes qui y sont invitées, on a pris trois
 vastes maisons adjacentes et l'on a pratiqué la communication
 au moyen de corridors tapissés intérieurement avec une ri-
 chesse et un goût ravissants. On se réserve d'en donner la
 description détaillée par le prochain numéro.

ДЕПАРТАМЕНТЪЛ КРЕДИНЦЕЇ.

Банїї че с'аѣ дїшѣрѣдїт ла сѣрачї, адѣнцїї къ прїдецїїл сѣр-
 вѣторїлор де ла анѣл ноѣ.
 (зршаре)

Домнѣл Редактор ѡл Вѣстникѣлї Ромънск:
 Дїнтрѣ чеї че аѣ вїне воїт а депѣне кѣте о сѣшѣ спре а-
 ѣрѣл сѣрачїлор: конѣрївїнд шї жос дїсешнцїї Преа Сѣїп-
 шї Кѣвїосїї Пѣрїнцї; Департаментѣл, пѣтрѣос де рекепо-
 ѣтѣ. Вѣ поѣтеце а адѣога ла сѣшеле дїсешпате прїп тре-
 фое, шї челе че зршеалѣ маї жос, дїн рѣзѣлѣ къ пѣшеле
 ора че аѣ ажѣтат; дрепт сешп де а ле сале шѣлѣшїрї, зр-
 ад аст-фел шї центръ тоцї че се вор маї дїдешпа ла ачѣа-
 цѣпероасѣ фангѣ.
 Преа Кѣвїосѣл Архїшандрїт Жїтїїанѣ lei 3150
 Преа Кѣвїосѣл Архїшандрїт Потока, Сгѣшенѣл
 Мѣпѣстїреї Мотрѣ „ 630
 Преа Сѣїнцїа Са Архїерѣл Палада „ 225
 Шефл Департаментѣлї Іоан Бївѣскѣ.
 No. 451. Анѣл 1850, Феврѣріе 5, Бѣкърещї.

No. на гѣлѣл	Махалаѣа.	No. касї	Кѣте кѣт сѣ лї се деа леї пар.
			сѣша дїн напѣї 1677 20
64	Горганї	—	Георгїе Воїтескѣ 22 20
65	„	—	Постелнїчеаса Маргїоала Чернеаса вѣдѣва къ 4 копїї. 50 —
66	Манѣа-врѣт.	514	Старанда греака. 40 20
67	„	515	Ілеана вѣдѣва. 22 20
68	„	690	Барѣл Тѣтоїанѣ ом сѣршан къ фамїліе греа. 40 20
69	„	—	Марїа соакрѣ-са вѣдѣва 25 —
70	„	—	Пѣрѣва вѣдѣва. 20 10
71	„	—	Нїца вѣдѣва оарѣл де амѣндої окї. 50 —

Ф О Л Е Т О В .

АНЦЕЛЕНТЪЛ ЖѢДЕКЪТОР.

Ѣн пѣгѣцѣтор че се гѣтїсе а кѣлѣторї дїн цѣрї стрїеїне,
 рѣдїнцѣ зѣвї преот, че'а прївеа ка прїетеп ал сѣѣ, о пѣгѣ
 пна шїе сѣарѣцїї, рѣгѣвѣдѣла де аї пѣстра ачестѣ шопѣдѣ
 ѣ ла дїпоарчереа лїї. Дѣпѣ зп ан, пѣгѣцѣторѣл се дї-
 рсе, шї дшї черѣ валїї; дар пѣкрѣдїчосѣла депозатор, тѣ-
 лї къ пѣрѣшїнаре къ пѣ прїїшїсе пїшїк. Пѣгѣцѣторѣл, сѣ-
 ат, алергѣ ла жѣдекѣтор, сѣ се пѣлѣгѣ дїшпрѣтїва Прео-
 шї. Аї фост маї крѣдїчос декѣт дїцелент, рѣспѣсе жѣ-
 ѣторѣл, Нѣ трѣвѣе сѣ те дїкрѣдїчозїї аша де орѣще зѣвї
 вѣрѣеа тѣ дѣлѣ пѣ дї кѣпощеал іїшїа. Есте преа къ аневое
 сїлї п'ачест амѣцїтор а се десѣаче де вѣпа лїї вое де зп
 озїт че'а а прїїшїт фѣрѣ шѣртѣрїе; шѣ воїѣ гѣлїдї къ тоате
 ѣа ла чеаа че воїѣ пѣтѣа фаче центръ тїпе. Дѣте де'а дї-
 лѣще, ворѣщеї къ вѣлѣвѣде; дар сѣ пѣ'а фачї сѣ дїцѣ-
 гѣ къ шїї ачестѣ, шї сѣ вїе шѣїне аїчї тот ла чеасѣл
 ста.
 Пѣгѣцѣторѣл зршѣ повѣцѣїреа жѣдекѣторѣлї; дар дї ло-

кѣл валїлор, прїїшї десѣпорї. Не кѣлѣл дѣлѣ се дїсѣпѣта, сѣсї
 ровѣ жѣдекѣторѣлї, че зїсе Преотѣлї кѣ'а поѣтеце Сгѣпѣлїл
 сѣѣ. Ёл пѣлѣкѣ дїн гѣлѣ, жѣдекѣторѣл дї прїїшї къ вѣлѣвѣде.
 дї дѣсе дї чеа маї фѣрѣшоасѣ одѣе, шї'л трактѣ къ атѣта
 повлѣде, ка пе чѣл маї шаре персонѣїѣ аї орашѣлї. Дї ворѣї
 де маї шѣате лѣкрѣрї, дї каре шїї а фаче сѣ іїнтрѣ къ іскѣ-
 сїнцѣ атѣтеа елоцїѣрї, де цѣперозїтатеа, дїцелѣпѣчѣеа шї
 шїїнцѣ преотѣлї, дїкѣт дї вѣшїгѣ тсатѣ копѣїенцѣ. „Те
 рѣгасеш, повїле преот, дї зїсе ел сѣжршїнд, сѣ вїї ачї, ка
 сѣдї дѣѣ зп сешп де дїнтрѣага шѣа дїкрѣдѣре шї стїшѣ. О
 трѣвѣїнцѣ пѣапѣратѣ шѣ сїлѣще д'а фаче о кѣлѣторїе де кѣте-
 ва лїї. О сѣшї вѣлѣз ровїї, шї воїѣ а лѣса вогѣцїїле шѣе
 дї шѣїпеле зѣвї ом ка тїпе, пе каре орашѣла дїнтрѣг те опорѣ
 Дака поцї а те дїсѣрѣїна фѣр'а те сѣшѣра, цї ле воїѣ трїшїте
 шѣїне сѣарѣ. Лѣкрѣл чѣре чѣл маї адѣлѣк сѣкрѣт, аша дар цї
 ле воїѣ трїшїте прїп чѣл маї крѣдїчос ров ал шѣѣ, къ тїтлѣ
 де презент.“
 Ѣн аер де шѣлѣшїре се рѣспѣлїдї пе образѣл преотѣлї

